



NAVODILA ZA UPORABO  
**Prenosni CD-predvajalnik  
Renkforce MPCD-122C**

Kataloška št.: 14 97 883

CE

  
renkforce

## Kazalo

Predvidena uporaba .....	2
Vsebina paketa .....	2
Aktualna navodila za uporabo .....	3
Razlaga simbolov .....	3
Varnostni napotki .....	3
a) Splošno .....	3
b) Baterije .....	4
Upravljalni elementi .....	5
LCD-prikazovalnik .....	6
Priprava na uporabo .....	6
a) Vstavljanje in menjava baterij .....	6
b) Vstavljanje in predvajanje MP3 CD-ja ali CD-ja .....	7
Iskanje in skok na prejšnjo/naslednjo skladbo .....	7
Ustvarjanje lastnega programa predvajanja .....	7
Preklapljanje načina predvajanja .....	8
Vzdrževanje in čiščenje .....	8
Odstranjevanje .....	8
a) Izdelek .....	8
b) Baterije .....	9
Tehnični podatki .....	9
Garancijski list .....	10

## Predvidena uporaba

Izdelek je namenjen predvajanju avdio datotek, ki so shranjene na CD-jih, MP3 CD-jih ali CD-R-jih. Predvajanje poteka prek priloženih slušalk.

Obvezno je treba preprečiti stik z vLAGO, npr. v kopalnici ipd.

Iz varnostnih razlogov in iz razlogov skladnosti predelava in/ali spreminjanje izdelka nista dovoljena. Če boste izdelek uporabljali v namene, ki niso v skladu z zgoraj opisanimi, se lahko izdelek poškoduje. Poleg tega lahko neustreznata uporaba izdelka pripelje do nevarnosti kot so npr. kratek stik, požar, električni udar itd. Natančno preberite navodila za uporabo in jih shranite, če jih boste morda žeeli kasneje ponovno prebrati. Izdelek lahko predate v uporabo tretji osebi samo skupaj s temi navodili za uporabo.

Izdelek izpolnjuje zakonske, državne in evropske zahteve. Vsa imena podjetij in poimenovanja izdelkov v teh navodilih za uporabo so blagovne znamke svojih lastnikov. Vse pravice pridržane.

## Vsebina paketa

- Prenosni CD-predvajalnik
- Slušalke
- Navodila za uporabo

## Aktualna navodila za uporabo

Aktualna navodila za uporabo si lahko prenesete z naše spletne strani [www.conrad.com/downloads](http://www.conrad.com/downloads) ali pa skenirate QR-kodo, ki jo vidite desno. Upoštevajte napotke na spletni strani.



## Razlaga simbolov



Simbol s strelo v trikotniku se uporablja, če je lahko ogroženo vaše zdravje, npr. zaradi električnega udara.



Simbol s klicajem v trikotniku opozarja na pomembne napotke v teh navodilih za uporabo, ki jih je obvezno treba upoštevati.



→ Simbol s puščico opozarja na posebne namige in nasvete glede uporabe izdelka.

## Varnostni napotki



**Pozorno preberite navodila za uporabo in upoštevajte predvsem varnostne napotke. Če ne boste upoštevali varnostnih napotkov in napotkov za pravilno ravnanje z izdelkom v teh navodilih za uporabo, proizvajalec ne prevzema odgovornosti za poškodbe oseb in materialno škodo, ki lahko nastane pri tem. Poleg tega v takšnih primerih izgubite pravico do uveljavljanja garancije.**

### a) Splošno

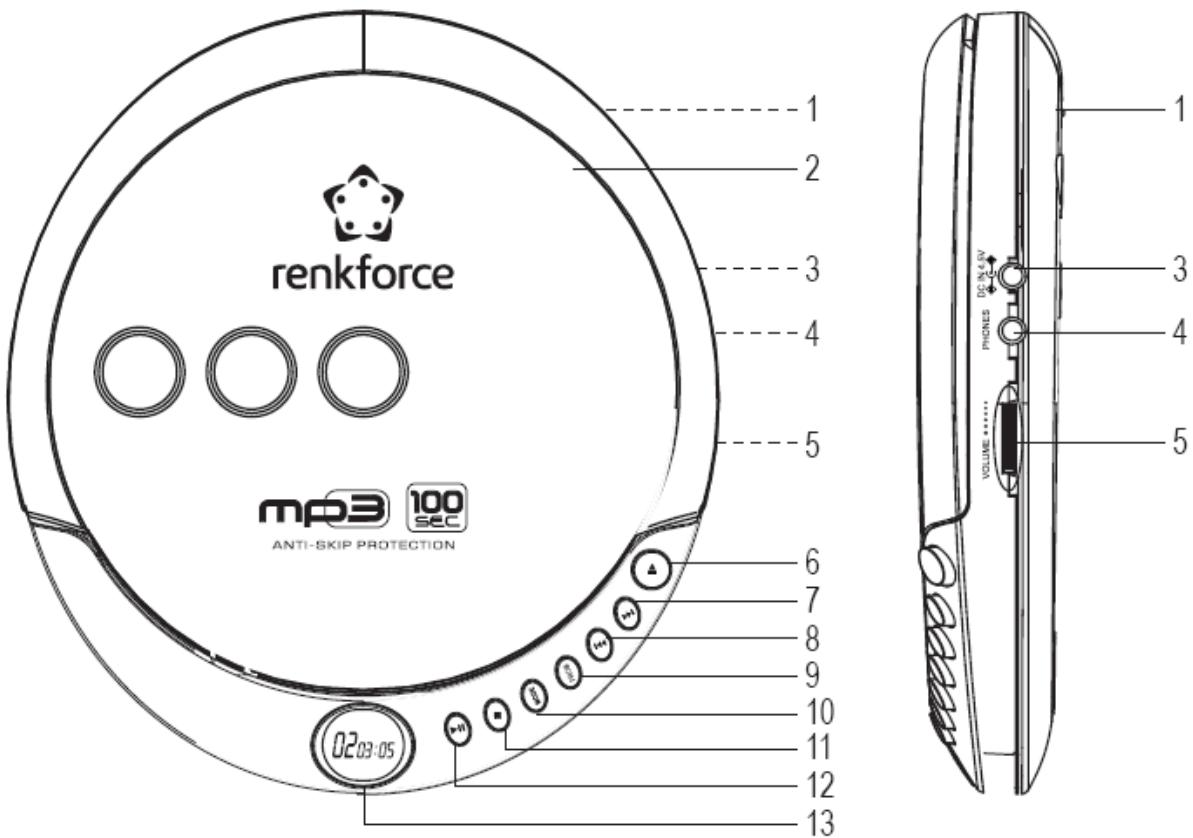
- Izdelek ni igrača. Poskrbite, da se ne bo nahajal v bližini otrok in domačih živali.
- Pazite, da embalaže ne boste pustili nenadzorovano ležati. Vašim otrokom je lahko nevarna igrača.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, neposredno sončno svetlobo, močnimi tresljaji, visoko vlažnostjo, mokroto, vnetljivimi plini, hlapi in topili.
- Izdelka ne izpostavljajte mehanskim obremenitvam.
- Ko varna uporaba naprave več ni možna, jo nehajte uporabljati in jo zaščitite pred nenamerno uporabo. Varna uporaba naprave več ni možna, ko opazite naslednje:
  - vidne poškodbe na napravi,
  - naprava več ne deluje pravilno,
  - naprava je bila dalj časa shranjena pod neugodnimi pogoji okolice ali
  - je bila izpostavljena znatnim obremenitvam pri prevozu.
- Z izdelkom ravnajte pazljivo. Lahko se poškoduje ob sunkih, udarcih ali že ob padcu z majhne višine.
- Upoštevajte tudi varnostne napotke in navodila za uporabo drugih naprav, ki jih priključite na ta izdelek.
- Opozorilo: Izdelek je opremljen z laserjem razreda 1. Naprave nikoli ne odpirajte. Na napravi se nahaja opozorilna nalepka za laser, ki opozarja uporabnika. Opozorilne nalepke ne odstranujte z naprave. Naprave ne odpirajte in ne poskušajte dostopati do notranjosti naprave. Nikoli ne glejte v laserski žarek. Lasersko sevanje lahko vodi do očesnih poškodb.

- Glasbe ni priporočljivo dalj časa poslušati pri previsoki glasnosti. V tem primeru lahko pride do poškodb sluha.
- Izdelka nikoli ne začnite uporabljati takoj, ko ste ga prinesli iz hladnega v topel prostor. Kondenzna voda, ki pri tem nastane, lahko uniči izdelek. Poleg tega pri napajalniku obstaja nevarnost življenjsko nevarnega električnega udara! Počakajte, da bo temperatura izdelka enaka sobni temperaturi, šele nato ga lahko priključite na napajanje in začnete uporabljati. To lahko traja več ur.
- Pazite, da električnih naprav ne boste polili s tekočino. Poleg naprave ne smete postavljati predmetov, ki so napolnjeni s tekočino. V primeru, da v notranjost naprave kljub temu zaide tekočina ali predmet, pri povezavi z napajalnikom takoj prekinite napajanje ustrezne električne vtičnice (npr. izklopite avtomatsko varovalko). Šele nato izvlecite električni vtič iz električne vtičnice. Nato izdelka več ne uporabljajte in ga pošljite na popravilo v specializirano delavnico.
- V primeru dvomov glede delovanja, varnosti ali priključitve izdelka se obrnite na strokovnjaka.
- Vzdrževalna dela, prilagoditve in popravila lahko izvajajo izključno strokovnjaki oz. specializirane delavnice.
- Če imate še dodatna vprašanja, vendar v teh navodilih za uporabo ne najdete odgovorov, prosimo, da se obrnete na našo servisno službo ali drugega strokovnjaka.
- Napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali umskimi sposobnostmi ali s premalo izkušenj in znanja, če jih pri uporabi nadzira oseba, ki je zadolžena za njihovo varnost, ali so prejele navodila za varno uporabo in razumejo z njimi povezane nevarnosti.
- Naprava in njena priključna vrvica ne smeta biti na dosegu otrok, mlajših od 8 let.
- Čiščenja in vzdrževanja naprave ne smejo izvajati otroci, razen če so starejši od 8 let in pod nadzorom.

## **b) Baterije**

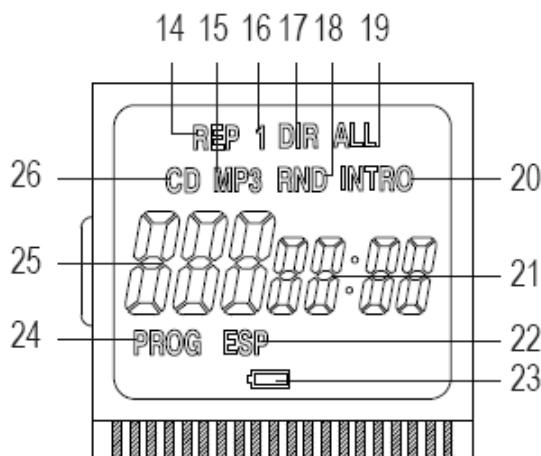
- Pri vstavljanju baterij pazite na pravilno polarnost.
- Če naprave dalj časa ne nameravate uporabljati, odstranite baterije, saj boste s tem preprečili morebitno škodo, ki lahko nastane zaradi iztekanja. Iztečene ali poškodovane baterije lahko ob stiku s kožo povzročijo razjede. Priporočamo, da pri rokovanju s poškodovanimi baterijami nosite zaščitne rokavice.
- Baterije shranujte izven dosega otrok. Baterije naj ne ležijo po stanovanju, saj obstaja nevarnost, da jih otroci ali domače živali pogoltnejo.
- Vse baterije je treba zamenjati hkrati. Mešanje starih in novih baterij lahko pripelje do iztekanja baterij in do poškodb naprave.
- Baterij ne razstavljajte, ne mečite jih v ogenj in pazite, da ne pride do kratkega stika. Navadnih, nepolnilnih baterij nikoli ne poskušajte polniti. Obstaja nevarnost eksplozije!

## Upravljalni elementi



- 1 Baterijski predal (na sliki ni viden)
- 2 Pokrov CD-pogona
- 3 DC-vhod **DC IN 4.5 V**
- 4 Priključek za slušalke **PHONES**
- 5 Regulator glasnosti **VOLUME**
- 6 Tipka za odpiranje ▲
- 7 Tipka ►► (naslednja skladba/iskanje naprej)
- 8 Tipka ◀◀ (prejšnja skladba/iskanje nazaj)
- 9 Programska tipka **PROG**
- 10 Tipka za način **MODE**
- 11 Tipka ■ (izklop/ustavitev)
- 12 Tipka ►|| (predvajanje/premor)
- 13 LCD-prikazovalnik

## LCD-prikazovalnik



14, 16 **REP 1:** Ponavljanje trenutne skladbe

14, 17 **REP DIR:** Ponavljanje trenutne mape/albuma (samo MP3 CD)

14, 19 **REP ALL:** Ponavljanje vseh skladb na CD-ju/MP3 CD-ju

15 **MP3:** Predvajanje MP3 CD-ja

18 **RND:** Naključno predvajanje vseh skladb

20 **INTRO:** Kratko predstavljeno predvajanje vseh skladb

21 Čas predvajanja

22 **ESP:** Elektronska zaščita pred udarci

40 sekund za CD, 100 sekund za MP3 CD

23 Prikaz stanja baterij

24 **PROG:** Lastni program predvajanja

25 Številka skladbe

26 **CD:** Predvajanje CD-ja

## Priprava na uporabo

### a) Vstavljanje in menjava baterij

Preden lahko začnete uporabljati CD-predvajalnik, morate v baterijski predal (1) na zadnji strani naprave najprej vstaviti dve 1,5 V bateriji tipa AA (nista priloženi).

- Odprite baterijski predal in vstavite dve bateriji z upoštevanjem pravilne polarnosti (+/-), ki je označena v baterijskem predalu.
- Ponovno zaprite baterijski predal.
- Symbol za prikaz stanja baterij utripa in s tem signalizira, da so baterije skoraj prazne in jih je treba zamenjati.
- Napajanje izdelka lahko poteka tudi z dodatnim napajalnikom, čigar polarnost (+/-) se mora skladati s podatkom na izdelku, njegov vtič pa mora imeti notranji premer 1,35 mm in zunanji premer 3,5 mm.

## b) Vstavljanje in predvajanje MP3 CD-ja ali CD-ja

- Pritisnite tipko za odpiranje ▲ (6) za odpiranje pokrova CD-pogona (2).
- Vstavite MP3 CD ali CD v pogon, tako da je natisnjena stran obrnjena navzgor.
- Zaprite pokrov CD-pogona. Naprava začne z branjem MP3 CD-ja ali CD-ja. Ko vstavite CD, na LCD-prikazovalniku (13) sveti napis „CD“ (26). Ko vstavite MP3 CD, na LCD-prikazovalniku sveti napis „MP3“ (15). Za ustavitev predvajanja MP3 CD-ja ali CD-ja med predvajanjem pritisnite tipko ■ (11). Za izklop CD-predvajalnika ponovno pritisnite tipko ■.
- Priložene slušalke s 3,5 mm banana vtičem priključite na priključek za slušalke **PHONES** (4).
- Za začetek predvajanja vstavljenega MP3 CD-ja ali CD-ja pritisnite tipko ►|| (12). Elektronska zaščita pred udarci se samodejno aktivira za 40 oz. 100 sekund, na LCD-prikazovalniku pa utripa napis „ESP“ (22). Medtem ko je izdelek izpostavljen tresljajem, medpomnilnik zaščite pred udarci skrbi za neprekinjeno predvajanje.
- Nastavite glasnost z regulatorjem glasnosti **VOLUME** (5).
- Za prekinitve predvajanja pritisnite tipko ►||.
- Za nadaljevanje predvajanja na istem mestu ponovno pritisnite tipko ►||.

## Iskanje in skok na prejšnjo/naslednjo skladbo

- Med predvajanjem enkrat ali večkrat pritisnite tipko ►|| (7) za skok za eno ali več skladb naprej na MP3 CD-ju ali CD-ju.
- Med predvajanjem pritisnite in držite tipko ►|| za iskanje določenega mesta v skladbi naprej. Tako ko tipko spet izpustite, se predvajanje CD-ja nadaljuje.
- Med predvajanjem enkrat ali večkrat pritisnite tipko ||| (8) za skok za eno ali več skladb nazaj na MP3 CD-ju ali CD-ju.
- Med predvajanjem pritisnite in držite tipko ||| za iskanje določenega mesta v skladbi nazaj. Tako ko tipko spet izpustite, se predvajanje CD-ja nadaljuje.

## Ustvarjanje lastnega programa predvajanja

- Pritisnite tipko **PROG** (9). Na LCD-prikazovalniku utripata številka skladbe „001“ (25) in „PROG“ (24), kar signalizira, da lahko vnesete prvo skladbo svojega lastnega programa predvajanja.
- Izberite prvo skladbo svojega programa predvajanja s tipko ►|| ali |||.
- Za shranjevanje izbrane skladbe pritisnite tipko **PROG**. Na LCD-prikazovalniku utripata številka skladbe „002“ in „PROG“, kar signalizira, da lahko vnesete drugo skladbo svojega lastnega programa predvajanja.
- Ponavljajte zgoraj opisane korake za programiranje skladb, da programirate do 20 skladb v želenem zaporedju. Ko predvajate MP3 CD, lahko programirate do 99 skladb.
- Za začetek predvajanja svojega programa pritisnite tipko ►||.
- Za prekinitve programa pritisnite tipko ►||.
- Za nadaljevanje programa na istem mestu ponovno pritisnite tipko ►||.
- Med predvajanjem enkrat ali večkrat pritisnite tipko ►|| za skok za eno ali več skladb naprej v programu.

- Med predvajanjem pritisnite in držite tipko ► za iskanje določenega mesta v skladbi naprej. Takoj ko tipko spet izpustite, se nadaljuje običajno predvajanje programa.
- Med predvajanjem enkrat ali večkrat pritisnite tipko ► za skok za eno ali več skladb nazaj v programu.
- Med predvajanjem pritisnite in držite tipko ◀ za iskanje določenega mesta v skladbi nazaj. Takoj ko tipko spet izpustite, se nadaljuje običajno predvajanje programa.
- Za ustavitev predvajanja programa med predvajanjem pritisnite tipko ■.

### **Preklapljanje načina predvajanja**

- Za preklop načina predvajanja pritisnite tipko za način **MODE** (10).
- Za neprekinjeno ponavljanje skladbe, ki se trenutno predvaja, enkrat pritisnite tipko za način **MODE**. Na LCD-prikazovalniku je prikazan napis „REP 1“ (14, 16).
- Ponovno pritisnite tipko za način **MODE** (dvakrat) za predvajanje celotnega MP3 CD-ja ali CD-ja. Na LCD-prikazovalniku je prikazan napis „REP ALL“ (14, 19).
- Ponovno pritisnite tipko za način **MODE** (trikrat) za predvajanje trenutne mape MP3 CD-ja v zaporedju CD-ja. Na LCD-prikazovalniku je prikazan napis „REP DIR“ (14, 17).

→ Funkcija ponavljanja albuma „REP DIR“ je na voljo samo za MP3 CD-je.

- Ponovno pritisnite tipko za način **MODE** (štirikrat) za predvajanje vseh skladb na MP3 CD-ju ali CD-ju v naključnem zaporedju. Na LCD-prikazovalniku je prikazan napis „RND“ (18).
- Ponovno pritisnite tipko za način **MODE** (petkrat) za predvajanje vseh skladb na MP3 CD-ju ali CD-ju za 10 sekund. Na LCD-prikazovalniku je prikazan napis „INTRO“ (20).
- Ponovno pritisnite tipko za način **MODE** (šestkrat). CD-predvajalnik se vrne nazaj v običajni način predvajanja.

### **Vzdrževanje in čiščenje**

- Pred vsakim čiščenjem ločite izdelek od napajanja.
- V nobenem primeru ne smete uporabljati agresivnih čistilnih sredstev, čistilnega alkohola ali drugih kemičnih raztopin, saj lahko ta sredstva uničijo ohišje ali celo negativno vplivajo na delovanje naprave.
- Za čiščenje izdelka uporabite suho krpo brez kosmov.

### **Odstranjevanje**

#### **a) Izdelek**



Odslužene elektronske naprave vsebujejo reciklažne materiale in ne sodijo med gospodinjske odpadke. Izdelek ob koncu njegove življenjske dobe odstranite v skladu z veljavnimi zakonskimi določili.

Iz naprave vzemite morebitne vstavljenе baterije in jih odstranite ločeno od izdelka.

## b) Baterije



Kot potrošnik ste zakonsko zadolženi (Uredba o baterijah in akumulatorjih in o ravnanju z odpadnimi baterijami in akumulatorji) vrnilti vse odpadne baterije. Metanje tovrstnih odpadkov med gospodinjske odpadke je prepovedano.

Da baterije vsebujejo škodljive snovi, označuje tudi simbol levo, ki opozarja na prepoved metanja med gospodinjske odpadke. Oznake za škodljive težke kovine so: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec (oznake se nahajajo na baterijah, npr. pod levo prikazanim simbolom smetnjaka).

Odslužene baterije lahko brezplačno oddate na občinski deponiji, v naših podružnicah ali povsod tam, kjer se baterije tudi prodajajo.

S tem boste izpolnili svoje državljanske dolžnosti in prispevali k varstvu okolja.

## Tehnični podatki

Vhodna napetost/tok:	4,5 V/DC, 600 mA (napajalnik, ni priložen)
	..... 2 x 1,5 V baterija tipa AA (ni priložena)
Maks. izhodna moč:	16 mW + 16 mW (32 Ω)
Frekvenčni razpon:	20 Hz – 20 kHz
Frekvenca vzorčenja:	44,1 kHz
DAC:	16-bitni
Elektronska zaščita pred udarci:	40 sekund za CD-je, ..... 100 sekund za MP3 CD-je
Metoda popravljanja napak:	CIR (Cross-Interleave Reed-Solomon)
Programirljiv pomnilnik:	20 skladb za CD-je, ..... 99 skladb za MP3 CD-je
Podprt formati CD-jev:	avdio CD, MP3 CD, CD-R
Odjemnik zvoka:	optični polprevodniški laser z 1 žarkom ..... (valovna dolžina 780 nm)
Priključek za slušalke:	za 3,5 mm stereo banana vtič, ..... impedanca 16–32 Ω
Pogoji za delovanje:	5 do +35 °C, 45–80 % rel. vl.
Pogoji za shranjevanje:	0 do +40 °C, 35–90 % rel. vl.
Mere (Š x V x G):	145 x 25 x 132 mm
Teža:	190 g

Ta navodila za uporabo so publikacija podjetja Conrad Electronic d.o.o. k.d., Ljubljanska cesta 66, 1290 Grosuplje.  
Pridržujemo si vse pravice vključno s prevodom. Za kakršnokoli reproduciranje, npr. fotokopiranje, snemanje na mikrofilm ali zajemanje z elektronskimi sistemi za obdelavo podatkov, je potrebno pisno dovoljenje izdajatelja. Ponatiskanje, tudi delno, je prepovedano.  
Ta navodila za uporabo so v skladu s tehničnim stanjem izdelka v času tiskanja navodil. Pridržujemo si pravico do sprememb tehnike in opreme.  
© 2017 by Conrad Electronic d.o.o. k.d.



## GARANCIJSKI LIST

Conrad Electronic d.o.o. k.d.  
Ljubljanska c. 66, 1290 Grosuplje  
Faks: 01/78 11 250  
Telefon: 01/78 11 248  
[www.conrad.si](http://www.conrad.si), [info@conrad.si](mailto:info@conrad.si)

Izdelek: **Prenosni CD-predvajalnik Renkforce MPCD-122C**

Kat. št.: **14 97 883**

### **Garancijska izjava:**

Proizvajalec jamči za kakovost oziroma brezhibno delovanje v garancijskem roku, ki začne teči z izročitvijo blaga potrošniku. **Garancija velja na območju Republike Slovenije. Garancija za izdelek je 1 leto.**

Izdelek, ki bo poslan v reklamacijo, vam bomo najkasneje v skupnem roku 45 dni vrnili popravljenega ali ga zamenjali z enakim novim in brezhibnim izdelkom. Okvare zaradi neupoštevanja priloženih navodil, nepravilne uporabe, malomarnega ravnanja z izdelkom in mehanske poškodbe so izvzete iz garancijskih pogojev. **Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.**

Vzdrževanje, nadomestne dele in priklopne aparate proizvajalec zagotavlja še 3 leta po preteku garancije.

Servisiranje izvaja proizvajalec sam na sedežu firme CONRAD ELECTRONIC SE, Klaus-Conrad-Strasse 1, Nemčija.

Pokvarjen izdelek pošljete na naslov: Conrad Electronic d.o.o. k.d., Ljubljanska cesta 66, 1290 Grosuplje, skupaj z izpolnjenim garancijskim listom.

### **Prodajalec:**

### **Datum izročitve blaga in žig prodajalca:**

**Garancija velja od dneva izročitve izdelka, kar kupec dokaže s priloženim, pravilno izpolnjenim garancijskim listom.**